

meinRosdorf

Das neue unabhängige Magazin für die ganze Gemeinde



**HALLO
ROSDORF!**

Ab sofort **NEU**

12

Jägerberg-Challenge mit neuem Rahmen

Breiteres Angebot und professionellere Strukturen

32

Heizung für RoSa

Modernisierung des Rosdorfer Saals An der Stupe



HUNTGEBURTH

Alles unter einem Dach

HUNTGEBURTH
SANIERUNGEN

- Wasserschadenbeseitigung
- Brandschadenbeseitigung
- Kernsanierung
- Fliesenarbeiten
- Neubautrocknung

huntgeburch-sanierungen.de

WOLTER & SOHN
MALERFACHBETRIEB

- Malerarbeiten
- Bodenbeläge
- Fassadensanierung
- Fachwerksanierung
- Schimmelbeseitigung
- Trockeneisstrahlen

wolter-goettingen.de

Liebe Rosdorferinnen und Rosdorfer,



mit „**meinRosdorf**“ halten Sie ein neues Magazin in der Hand, das alle Menschen in der Gemeinde Rosdorf noch besser informieren, unterhalten und noch mehr verbinden soll.

der Jägerberg-Challenge in Obernjesa oder neugierig auf die ersten Veranstaltungen im Saal Rosa Fiege nach der Modernisierung? Dann ist „**meinRosdorf**“ genau das Richtige für Sie!

Als Verleger freue ich mich sehr über das neueste „Baby“ in der großen Familie der Magazine von Mundus Marketing & Interactive GmbH – und wünsche mir sehr, dass es Ihnen genau so geht.

Und wenn Sie uns helfen wollen, mit den künftigen Ausgaben noch besser zu werden – melden Sie sich einfach bei uns! Wir sind neugierig auf Ihre Vorschläge und freuen uns über Tipps zu Geschichten aus Ihren Dörfern, Vereinen, Wehren, etc...

Sie haben sich auch schon gewundert, was mit dem Pavillon am Familienzentrum ist? Sie finden es richtig, dass ehrenamtliches Engagement wie das der Schwimmtrainer*innen im MTV Rosdorf gewürdigt wird? Sie sind schon heiß auf Ihre Teilnahme bei

Viel Spaß beim Lesen!

Ihr Jörg Christian Bornhoff
Geschäftsführender Verleger

Ihre Augenoptik in
Rosdorf.
Wir sehen uns!

Rischenweg 5
37124 Rosdorf
Telefon: (0551) 78 99 611
www.der-brillen-krause.de





Für Paare, die keine Kompromisse machen.

Wenn du Standard willst, sind wir nicht die Richtigen. Wenn du willst, dass alles perfekt zusammenpasst – schon.

Wir gestalten komplette florale Erlebniswelten: Vom Brautstrauß bis zur Rauminszenierung. Alles aus einer Hand. Alles auf höchstem Niveau.

Jetzt unverbindlich anfragen.

paeonia florist | Burgstraße 1 | Göttingen
whatsapp 0178.2643557
paeonia-florist.de

Kostenlose Energieberatung im Familienzentrum



Die Gemeinde Rosdorf erweitert ihr Beratungsangebot: In Kooperation mit der Energieagentur Region Göttingen e.V. wird ab sofort eine regelmäßige Energiesprechstunde angeboten. Ziel ist es, Bürgerinnen und Bürgern einen einfachen Zugang zu unabhängiger Beratung zu ermöglichen und sie bei aktuellen Fragen rund um Energie nicht allein zu lassen. Ob kommunale Wärmeplanung, Energiesparen im Haushalt, Fördermöglichkeiten oder die Zukunft der eigenen Heizung – die Energiesprechstunde bietet Orientierung in einem komplexen Themenfeld. Auch Fragen zu Solarenergie oder energetischer Sanierung können individuell besprochen werden.

Text: Steffen Schott Foto: Freepik

Das Angebot ist kostenfrei und findet zweimal monatlich im zentral gelegenen und gut erreichbaren Familienzentrum Rosdorf (Anne-Frank-Weg 2) statt. Eine vorherige Anmeldung ist zwingend erforderlich: Interessierte geben dabei ihre Themen sowie einen bevorzugten Termin (Dienstag oder Donnerstag) an und erhalten anschließend eine Terminbestätigung durch die Energieagentur. Mit der Energiesprechstunde schafft die Gemeinde ein niedrigschwelliges Angebot, um die Energiewende vor Ort aktiv zu begleiten und ihre Bürgerinnen und Bürger bestmöglich zu unterstützen.

Neue Leiterin bei der Sparkassenfiliale Rosdorf

Marina Liese ist die neue Leiterin des Sparkassen-Beratungs-Center in Rosdorf. Die verheiratete Mutter von zwei Kindern übernimmt die Position mit viel Freude und Motivation für die neue Herausforderung.

Seit 2015 ist sie – mit einer Unterbrechung durch ihre Elternzeit – in der Filiale tätig. Gemeinsam mit einem eingespielten Team aus sechs Kolleginnen und Kollegen, die sie seit vielen Jahren kennt, startet sie in ihre neue Rolle. Zuvor war sie bereits als stellvertretende Leitung tätig – umso mehr fühlt es sich für sie an, als wäre sie nie weg gewesen. Besonders am Herzen liegt ihr auch die Förderung des Nachwuchses: In der Filiale werden Auszubildende ausgebildet und auf ihrem beruflichen Weg begleitet. Gemeinsam mit Ihrem Team möchte Marina Liese für die Menschen vor Ort ein innovativer und zuverlässiger Partner in allen Finanzangele-



Text: Steffen Schott Foto: Sparkasse

genheiten sein. Hierfür stehen passgenaue Lösungen rund um die Geldanlage, Finanzierungen, Absicherung und Vorsorge zur Verfügung.

Anzeige

Wellness für die Füße

Neu in der Masch 17 ist Fußpflege Herzog. Yasin Herzog, Fußpfleger und Podologe in Ausbildung, und Hedda Sander, staatlich geprüfte Podologin, sind beruflich und privat ein Paar und freuen sich sehr, nach langer Suche

gegenüber der Sparkasse passende Räume für ihre Praxis gefunden zu haben. Das aktuelle Angebot umfasst Fußpflege und Beratung, im kommenden Jahr wird aus der Fußpflege eine podologische Praxis mit Krankenkassen-Zulassung. Behandlungen auf Rezept für Diabetiker oder „Problemfüße“ werden dann zusätzlich möglich und erweitern das Gesundheitsangebot vor Ort. „Rufen Sie uns an und schenken Sie Ihren Füßen die Behandlung, die sie verdienen“, laden Herzog und Sander ein.

Kontakt: 01520 / 30 90 484



Text und Foto: Steffen Schott



Grabe

Da hängt unser Herz dran.

Liebe Kundinnen und Kunden,
am 12.03.2026 haben wir, Familie Grabe, den EDEKA-Markt
in Rosdorf übernommen.

Wir freuen uns sehr darauf, den Markt mit viel Engagement,
Herz und Nähe zu Ihnen weiterzuführen. Unser Ziel ist es,
Bewährtes zu erhalten und gleichzeitig neue Impulse zu set-
zen – immer mit dem Anspruch, für Sie ein verlässlicher Nah-
versorger mit hoher Qualität, frische und bestem Service zu
sein.

Wir danken Ihnen schon jetzt für Ihr Vertrauen und freuen uns
darauf, Sie bald persönlich im Markt begrüßen zu dürfen.

Herzliche Grüße
Ihre Familie Grabe



Plötzlich ganz einfach: Rosdorf hat jetzt Car-Sharing!

Ein politischen Vorstoß der Grünen gab
es schon vor ein paar Jahren, jetzt ist ein-
er privaten Initiative um Alexander Hauk und
José Calvo mit Unterstützung der Partei so-
wie der Gemeinde der Durchbruch gelungen:
Rosdorf hat jetzt ein Car-Sharing-Angebot.
Weniger als ein Jahr hat bei dem aktuellen
Vorstoß die Umsetzung gedauert. Gegenüber
dem Familienzentrum (Am Mühlengrund
23) stehen ein Skoda Fabia und bei der Ge-
meinde (Lange Straße 21) ein Skoda Oktavia
leuchtend blau zur Ausleihe bereit. Anbieter
ist die stadt-teil-auto Car Sharing Göttingen
GmbH. Geschäftsführer Christian Feuerhake
freute sich bei der Auslieferung der Fahr-



Text und Foto: Steffen Schott

Übergabe am Gemeindezentrum, zweiter Car-Sha-
ring-Stantort ist am Familienzentrum.

zeuge, das moderne Interesse nach Mobili-
tät ohne Eigentum nach Rosdorf zu bringen:
„Wir wollten schon lange nach Rosdorf.“ Das
Angebot ist momentan gefragter denn je,
rund 40 Fahrzeuge kann man in Göttingen
und Umgebung über stadt-teil-auto leihen,
Nachfrage und Auslastung seien sehr hoch.
**Informationen zur Ausleihe/Mitgliedschaft
unter 0551/577 69 sowie online auf
www.stadt-teil-auto-goettingen.de**

Neuer Coach für die Fußballer

Die Fußballer vom SC Rosdorf können
sich auf einen neuen Trainer freuen: Nils
Reutter übernimmt die 1.Herrenmannschaft.
Für ihn ausschlaggebend: „Mit Vorstands-
sprecher Carsten Ilse habe ich vor Jahren
noch zusammengespielt, und ich kenne hier
im Verein viele Leute. Der SC Rosdorf hat in
den letzten Jahren eine tolle Entwicklung ge-
nommen – und ich kann in
meinem Hei-
matort trainie-
ren. Das passt
einfach per-
fekt.“ Reutters
sportliche Zie-

le: „Wir wollen eine Mannschaft, die sportlich
und menschlich gut drauf ist und die über-
wiegend aus Rosdorf kommt. Die sportliche
Entwicklung soll so positiv wie möglich sein –
ohne starre Vorgaben.“ Welche Rolle spielt die
Jugend? „Ich bin als Trainer dafür bekannt,
gerne junge Spieler einzubauen. Wir haben
bereits eine junge Mannschaft und wenn es
passt, darf sie gerne noch jünger werden!
Beim SC Rosdorf läuft vieles richtig, und ich
spüre ein großes Engagement im gesamten
Verein.“ Der neue Coach bringt eine B-Li-
zenz sowie langjährige Erfahrung im Trainer-
bereich auf Landesliga-Niveau mit, ergänzt
durch Stationen in der Oberliga. Zuletzt war
er bei der SVG Göttingen tätig.



Text und Foto: Steffen Schott



Neu in der Gemeinde Rosdorf

ENERGIE SPRECHSTUNDE

kostenfrei & unabhängig

Fragen zu Energie, Heizung oder Fördermöglichkeiten?

Ab April können Sie sich durch die Energieagentur Region Göttingen e.V. individuell und kostenfrei beraten lassen. Und zwar hier vor Ort im Familienzentrum Rosdorf (Anne-Frank-Weg 2).

Jetzt Termin vereinbaren

Dienstags
(10-11 Uhr)

Donnerstags
(15-16 Uhr)



Fragen, Infos & Kontakt:
earg.de/obernjesa

Themen

- Kommunale Wärmeplanung
- Energiesparen im Haushalt
- Fördermöglichkeiten
- Heizung & Heizungswechsel
- Solarenergie
- Energetische Sanierung

Ein Kooperationsangebot der Gemeinde Rosdorf und der Energieagentur Region Göttingen e.V.



Rosdorfer Lauftag 2027 geplant

Einigung erreicht: Die Rosdorfer Unternehmen Rechtsanwaltskanzlei Kleinjohann und Becker und Partner Steuerberatungsgesellschaft lassen mit Mundus Marketing & Interactive den Rosdorfer Lauftag auferstehen. Die Abstimmung zum Termin in 2027 haben begonnen.

sich für weitere Durchführungen eine personelle Lücke. Diese schließt Mundus Marketing.

Der Lauftag war vor Corona als Lauf- und Familienevent über viele Jahre etabliert und ein Fest für Hunderte Teilnehmende. Da Dieter und Gabriele Eikenberg, Inhaber der Werbeagentur Imprints und wesentliche Organisatoren des Lauftages, zwischenzeitlich von Rosdorf nach Hattorf gezogen sind, ergab

Mundus-Mitarbeiter Steffen Schott: „Wir sind als Verlag und Agentur in der Region etabliert und bei der Durchführung von Veranstaltungen erfahren. Es ist uns eine Freude, Rosdorf seinen Lauftag zurückzugeben.“ Stellvertretend für die Sponsoren sagte Stephan Kleinjohann nach der Einigung: „Heute ist ein schöner Tag!“



Dr. Markus Thiele, Dr. Stephan Kleinjohann (beide Kleinjohann), Akif Wenzel (Becker und Partner) und Steffen Schott (Mundus Marketing, v. li.) nach der Einigung.

Text: Red Foto: Kleinjohann

SAMI'S
Alle an einem Tisch
Pizza, Gyros, Schnitzel & indische Spezialitäten
Indisch für die einen. Pizza, Gyros oder Schnitzel für die anderen. Bei Sami's findet jeder etwas nach seinem Geschmack.
Restaurant • Lieferservice • Auch Kindergerichte

Unsere Highlights	
Pizza Sami's	ab 12,90 €
Gyros Teller Athen	14,90 €
Schnitzel à la Poulanos	14,90 €
Butter Chicken	15,00 €
Mutton Lamb	4,00 €

Öffnungszeiten
Lieferservice
09:45 – 22:00 Uhr
Restaurant
11:00 – 22:00 Uhr

Masch 23 • 37124 Rosdorf
Tel. 0551 6338850
Herzlich. Lokal. Für Rosdorf und Umgebung.



**JETZT
ANMELDEN AUF
WWW.JAEGERBERG-
CHALLENGE.DE**

Schlamm-Action und Spaß – die Jägerberg-Challenge in Obernjesa hat sich schnell zum Kult-Event entwickelt.

Jägerberg-Challenge „is back“

Lauf-Event in Obernjesa soll 2026 noch besser werden

Die Jägerberg-Challenge „is back“ – am ersten Septemberwochenende heißt es wieder mal „so richtig einsauen“. Durch Schlamm, Wasser und über insgesamt 25 Hindernisse geht es für hunderte Athleten und Athletinnen hinauf auf den Jägerberg in Obernjesa. Was ändert sich 2026 bei der Jägerberg-Challenge? Fabian Flügel vom neuen Veranstalter „Motion on Court“: „Kurz gesagt: Wir geben alles, damit die Jägerberg-Challenge noch besser wird. Wir haben das Feedback aus dem vergangenen Jahr aufgenommen und setzen es 2026 um.“

Dazu gehören laut Flügel unter anderem coole Finisher-Shirts mit frischem Design, weiterhin kleine Startblöcke, damit es keine Staus auf der Strecke gibt. Alle Teilnehmer*innen können bei der Anmeldung ihre Startzeit auswählen – es gilt: „Wer zuerst kommt, malt zuerst.“ Die Hindernisse wurden optimiert, es gibt Überras-

sungen. Das Rahmenprogramm wird angepasst, die familiäre Atmosphäre bleibt erhalten. Geboten werden unter anderem eine Bambini-Challenge, eine Live-Band sowie ein großes Speisen- und Getränkeangebot zu fairen Preisen. Neu ist die Family-Challenge, bei der ganze Familien für einen fairen Preis an den Start gehen können. Nicht zuletzt wird aus der Kids-Challenge die Schul-Challenge. Diese findet bereits am Freitagnachmittag für die 1.-5. Klasse statt und die Strecke wird noch besser für die Kids zu absolvieren sein. Flügel verspricht „garantiert mehr Schlamm, Action und Spaß“!

Für Flügel steht fest: Die Veranstaltung soll weiter das bleiben, was sie bisher ausmacht – professionell und zugleich familiär organisiert, mit neuen Highlights. Er erklärt: „Die Jägerberg-Challenge ist in den beiden vergangenen Jahren stark gewachsen – so stark, dass die Organisation ehrenamtlich kaum noch zu

Fotos: Jägerberg-Challenge



stemmen war. Deshalb übernimmt ab 2026 Flügel selbst mit seinem Team „motionon-court“ die Planung und Durchführung der Veranstaltung.“

Jägerberg-Challenge wird größer – familiärer Charakter bleibt

Die Veranstaltung sei so stark gewachsen, dass sie ehrenamtlich kaum mehr zu stemmen sei, erklärt er dazu weiter. In den beiden vergangenen Jahren seien über 3.500 Stunden Ehrenamtsarbeit in der Organisation zusammengekommen. Für Flügel einfach „Wahnsinn!“ Durch die ausgelagerte Organisation werde der TSV Obernjesa als bisheriger Ausrichter entlastet, profitiere aber weiterhin durch eine Nutzungsgebühr des Veranstaltungsgeländes



und zusätzliche Erlöse durch den Verkauf von Speisen und Getränken. Zudem müsse er das Haftungsrisiko nicht weitertragen. Ein Teil des Gewinns soll weiterhin in Projekte im Dorf fließen – 2025 wurde z.B. ein öffentlicher Defibrillator angeschafft.

Abschließend betont Flügel noch die gute Zusammenarbeit mit Unterstützern aus der Wirtschaft: „Mit einem unserer beiden Hauptpartnern, der Rechtsanwaltskanzlei Kleinjohann sowie der Steuerberatungsgesellschaft Becker und Partner aus Rosdorf, haben wir seit der ersten Stunde verlässliche Unterstützer an unserer Seite. Diese Partnerschaft gibt uns viel Planungssicherheit in den Vorbereitungen und der Organisation der Jägerberg-Challenge. Herzlichen Dank für die gute Zusammenarbeit.“ red



KLEINJOHANN
Rechtsanwälte · Fachanwälte · Notare

**Ihr starkes Team
in Rechtsfragen**

Götzenbreite 4
37124 Rosdorf

Telefon 0551 900 33 50
kontakt@ra-kleinjohann.de
www.ra-kleinjohann.de



20 Jahre Expertise und maßgeschneiderte Lösungen

Wir sind Ihr Spezialist für Versicherungen und Finanzierungen von Ärzten und Zahnärzten, Gewerbekunden und Privatkunden.

Als Mitglied der VEMA, Deutschlands größter Maklergenossenschaft, profitieren Sie von unseren zahlreichen Rahmenverträgen und Sondervereinbarungen.



Carsten Ilse
Geschäftsführer

FKL – Finanzen mit Kompetenz und Leidenschaft

Zertifizierte Ärzte- und Zahnärzteleberater (IFU/ISM)



Kasseler Landstr. 25 d
37081 Göttingen
Tel. 0551 8999310-0
www.fkl-consulting.org

„Die Freude auf die Saison ist riesig!“

Zum Start der Freibadsaison: drei Fragen an... Björn Brauns

Björn, Du bist der „Chef“ im Freibad Rosdorf – beschreib mal deine Rolle: „Ich bin Fachangestellter für Bäderbetriebe, habe reichlich Berufserfahrung und bin seit 2024 Badbetriebsleiter des Freibades Rosdorf. Ich leite ein Team von 16 Mitarbeitern, davon sechs an der Kasse, zwei in der Reinigung, sechs in der Aufsicht und dazu ein Grünpfleger. Ich habe ein tolles Team und bisher zwei wunderbare Jahre!“

Wie blickst Du auf den Start der Saison? „Die Freude auf die Saison ist riesig! Wir hatten einen super Einstieg mit dem Tag der offenen Tür, die Zahl der Gäste hat uns positiv überrascht und das möchten wir jetzt gerne jedes Jahr machen! Für die Saison hoffen wir auf gutes Wetter, viele begeisterte Schwim-



mer*innen und viele positive Begegnungen.“

Welche Highlights erwarten die Besucher: „Die Fassauna soll fester Bestandteil des Freibades werden – das wird klasse. Dazu kommen die Veranstaltungen Floating Sound Waves und ein Sonnenwend-Feuer-Schwimmen, der Förderverein will ein 100-Bahnen-Schwimmen veranstalten, es gibt die School's-Out-Party, unsere Sommerparty und im letzten Jahr war das Bürgerfrühstück ein voller Erfolg, da erhoffen wir uns zum Beispiel auch, dass das wieder so wird, das wäre toll!“

Text und Foto: Steffen Schott

Pavillon für Jugendliche soll wieder geöffnet werden

Ein paar Monate auf, dann plötzlich mit Bauzäunen verschlossen: Viele Rosdorfer haben sich ziemlich gewundert, was mit dem Pavillon am Familienzentrum los ist. Zur Erinnerung: Mehrere Rosdorfer Firmen hatten sich beim Bau engagiert, der Pavillon sollte eine Aufenthaltsmöglichkeit für Jugendliche sein, die Nähe zum Familienzentrum die Nutzung von dessen W-Lans ermöglichen. Auf Nachfrage von „mein Rosdorf“ teilt Bürgermeister Sören Steinberg mit: „Wir hatten ein Problem mit Ruhestörungen und Beschwerden von Anwohnern.“ Jetzt gebe es ein Konzept, um die Benutzung des Pavillons sowie die Interessen der Anwohner in Einklang zu bringen. Dazu gehörten unter anderem Schil-

der mit Spielregeln, Zäune, um wildes Pinkeln an angrenzenden Grundstücken zu verhindern, sowie die Abschaltung des W-Lans ab 22 Uhr. Der Pavillon werde bald wieder zugänglich gemacht, möglicherweise noch im Mai. Das Nutzungsverhalten werde dann genau beobachtet, so Steinberg abschließend.

Text und Foto: Steffen Schott





Die Hallenbad-Baustelle
Ende April. Noch in diesem
Jahr möchte der ASC
Göttingen „Schwimmer im
Becken haben“.

Foto: Steffen Schott

ASC-Ziel: Schwimm-Beginn zum Ende des Jahres

Der Bau des Vereinsschwimmbades des ASC Göttingen
am Rosdorfer Siekweg ist in vollem Gang

Unmittelbar neben dem Rosdorfer Freibad sind Anfang Mai nach den Baggararbeiten der Firma Hesse die unterschiedlichen Bereiche des Bades gut zu erkennen: flacherer und tieferer Bereich des Beckens, ausreichend Platz für die Technik. Zehn mal 25 Meter groß wird das Becken, das vorwiegend den Mitgliedern des ASC Göttingen zur Verfügung stehen wird. Aber auch Rosdorfer Vereine, die Schulen und Feuerwehren sollen das Bad nutzen können – im zeitlichen Umfang von zwölf bis 15 Stunden in der Woche.

Für die Gemeindeverwaltung erklärt Bürgermeister Sören Steinberg: „Die Nutzung für Organisationen aus dem gesamten Gemeindegebiet ist Teil der Vereinbarung mit dem ASC Göttingen. Dazu gehört auch der Anschluss an die Biogasanlage der Biogas Göttingen GmbH sowie die Versorgung des Bades mit Wasser und Wärme auf diesem Weg. Nicht zuletzt stellen wir als Gemeinde den Platz für das Bad als Erbpachtgrundstück zur Verfügung.“

Noch können Rosdorfer Vereine ihr Interesse an der Nutzung des Bades anmelden.

Sollte das Interesse das Zeitkontingent der Gemeinde übersteigen, werde eine Priorisierung vorgenommen, so Steinberg.

Für den ASC Göttingen erklärt Geschäftsführer Nils Leunig: „In den nächsten sechs bis acht Wochen wird der Korpus des Schwimmbeckens gebaut, sodass im Sommer ein Schwimmen unter freiem Himmel theoretisch möglich wäre. Das werden wir allerdings nicht anbieten, sondern die Arbeiten am Gebäude dann direkt anschließen, um am Ziel „Wir möchten Ende des Jahres Schwimmer und Schwimmerinnen im Becken haben“ festhalten zu können.“ Interne Abstimmungen zum organisatorischen Vorgehen wie Einlasssituation, Belegung und Unterhaltung würden parallel vorangetrieben, so Leunig weiter. Und abschließend:



Jörg Schnitzerling, Vorstandsvorsitzender des
ASC Göttingen, zeigt wie das Hallenbad mal aus-
sehen soll. Foto: ASC

„Als Bauherr freuen wir uns über die kooperative Zusammenarbeit mit der Gemeinde und den jetzt sichtbaren Baufortschritt.“

Text: Steffen Schott

**Kontakt zur Gemeinde für die Nutzung
des Vereinsschwimmbades:**
steinberg@rosdorf.de

ENTSORGUNGSFACHBETRIEB

☎ 0551-
78 90 80

...für eine saubere Umwelt

HESSE
TRANSPORT



- Abbruch- & Erdarbeiten
- Transport von Baustoffen
- Kanal- & Rohrreinigung

- Kanal- & Fernsehuntersuchung
- Schlamm- & Saugarbeiten
- Sonderabfall-Entsorgung

- Container-Service
- Straßen- & Großflächenreinigung

RISCHENWEG 3
37124 ROSDORF

Tel.: (0551) 78 90 80
Fax: (0551) 78 908 50

www.hesse-transport.de
info@hesse-transport.de

18 „Der Verein ist eine Herzensangelegenheit!“

Beim SC Rosdorf hat sich in den letzten Jahren viel getan – Vorstandssprecher Carsten Ilse im Interview

Carsten, wo steht der SC Rosdorf, wie geht es euch Fußballern?

Gut! Wir haben drei Mannschaften, die personell gut dastehen. Wir sind nach wie vor eigenständig und haben im Herrenbereich eine der größten Fußballabteilungen im Landkreis – mit drei, zwischenzeitlich sogar mal vier, Mannschaften. Unsere Erste ist inzwischen eine stabile Größe in der Kreisliga und durfte sogar schon mal nach oben in die Bezirksliga „ausreißen“. Auch unsere Zuschauerzahlen und die Tatsache, dass wir einen großen, lebendigen Fanclub haben, finde ich toll.“

Du bist seit rund sechs Jahren im Vorstand als einer von sieben Vorstandsmitgliedern – was habt ihr in dieser Zeit geschafft?

„Aus meiner Sicht war bisher die wesentliche Leistung von uns als neuem Vorstand, bessere Strukturen zu schaffen und die Einnahmenseite des Vereins zu verbessern. Wir konnten unseren Umsatz deutlich steigern und haben stark in unsere Anlage investiert. Wir haben, genau gesagt, im hohen fünfstelligen Bereich Geld in die Hand genommen für Fassadendämmung im Vereinsheim, neue Elektrik, eine Wärmepumpe, ein neues Dach, aktuell wird noch ein neuer Grillunterstand gemacht und wir haben einen Verkaufscontainer für die Bewirtung an Spieltagen sowie einen leistungsfähigen Rasentraktor angeschafft

– das alles mit einer hohen finanziellen Belastung für den Verein und mit einem wahnsinnig großen ehrenamtlichen Einsatz. Mir ist ganz wichtig, dass das, was wir leisten, auch gesehen wird!“

„Wir investieren alles sinnvoll in den Erhalt der Anlage und das Sportangebot in Rosdorf – mit wahnsinnig großem ehrenamtlichem Einsatz.“

Das ist nicht der Fall?

„Jein. Die Wahrnehmung des SC Rosdorf ist beispielsweise in Göttingen und im Eichsfeld total positiv. Aber innerhalb der Gemeinde Unterstützer zu finden, ist zum Beispiel eher schwer. Es würde mich sehr freuen, wenn die Wahrnehmung in Ort und Gemeinde positiver wäre.“

Könnt ihr nicht selbst noch mehr tun, um Sponsoren zu gewinnen?

„Nun, wir müssen eine riesige Anlage mit 30.000 Quadratmetern pflegen. Das bindet unheimlich viel Kapazitäten. Und wir wissen



Carsten Ilse sieht den SC Rosdorf grundsätzlich gut aufgestellt, wünscht sich aber auch noch Unterstützer für eine bessere Zukunft des Fußballs in Rosdorf. Foto: Steffen Schott

alle, wie schwer es heutzutage ist, Menschen für ein Ehrenamt zu gewinnen. Dass dann so etwas wie Sponsorenakquise hintenüberfallen kann, liegt aus meiner Sicht auf der Hand. Ich würde mir einfach wünschen, dass der ein oder andere vielleicht von sich aus auf uns zukommt. Wir investieren auch alles sinnvoll in den Erhalt der Anlage und das Sportangebot in Rosdorf.“

Über den Herrenbereich haben wir gesprochen, aber wie sieht das Sportangebot im Jugendbereich aus?

„Wir sind Stammverein in der JFV Rosdorf und stellen zu großen Teilen den Vorstand und das Trainerteam sowie die Spieler. Bei uns kann in fast jeder Alterskategorie Mannschaften im Spielbetrieb und alle neugierigen Kinder und Jugendliche sind jederzeit willkommen!“



Wer sind eure Trainer?

„Wir legen viel Wert auf ausgebildete Trainer. Mindestens mit dem Kindertrainer-Zertifikat bei den ganz Kleinen oder auch mit einer C-Lizenz. Das Training soll gut und altersgerecht sein. Welchen Stellenwert Jugendarbeit bei uns hat, zeigt auch, dass wir mit Andre Krelle noch einen eigenen Jugendleiter haben. Da sind wir der einzige Verein in der Gemeinde.“

Was motiviert dich selbst für dein Ehrenamt?

„Ich möchte einfach einen Beitrag leisten und diesen Verein in Rosdorf am Leben halten. Der Verein ist eine Herzensangelegenheit! Und wir können, denke ich, stolz darauf sein, was wir in den letzten Jahren geschafft haben.“



„Wir können stolz darauf sein, was wir in den letzten Jahren gemeinsam geschafft haben.“

Abschließend noch ein Blick in die Zukunft – was gibt es für Hoffnungen oder Wünsche?

„Wir gehen aktuell mit zwei Themen auf die Politik zu. Wir wünschen uns eine größere finanzielle Unterstützung für die Pflege der Anlage, die aktuell pauschal bei 1000 Euro liegt. Ein großer Traum ist außerdem ein eigener Kunstrasenplatz. Da reden wir natürlich über eine wirklich erhebliche Investition, die die Gemeinde tätigen müsste. Aber neben unseren Fußballern würden auch die aus der ganzen Gemeinde sowie die Nutzer*innen der Sporthalle profitieren, weil wir im Winter kein Hallenzeiten mehr blockieren würden. Fußball würde für die Kinder in der Gemeinde insgesamt attraktiver werden – und der Platz würde sich zu einem Teil auch durch Mieteinnahmen von Vereinen von außerhalb gegenfinanzieren.“

Dann bist Du also optimistisch, was einen Kunstrasenplatz angeht? „Sagen wir mal: vorsichtig optimistisch.“

Interview: Steffen Schott

Mehr zum SC Rosdorf auf www.scrosdorf.de

SPD

ROSDORF

SÖREN STEINBERG

BÜRGERMEISTER FÜR UNSERE GEMEINDE ROSDORF



Volltreffer seit 100 Jahren – Schützen Lemshausen feiern und laden ein

Party, Kinderprogramm und Kaffee und Kuchen am 20. und 21. Juni

GOLDFISCH

Mut wächst im Wasser.



*Eine offene Gemeinschaft mit langer Tradition: Die Schützen Lemshausen lieben ihren Sport und freuen sich über Gäste - nicht nur bei der Jubiläumsfeier.
Fotos: Schott (1), privat (1)*

Der Schützenverein Lemshausen feiert sein 100-jähriges Bestehen. Begonnen haben die Feierlichkeiten bereits am 2. Mai mit dem Ausschießen des neuen Königshauses sowie mit einem Gästeschießen, am 9. Mai schloss sich ein Vereinsschießen an.

Am 20. und 21. Juni folgen zwei Festtage, die öffentlich und fröhlich sein sollen und auf dem Festgelände am Dorfgemeinschaftshaus stattfinden. Am Sonnabend, 20. Juni, gibt es ab 19 Uhr Tanz mit DJ „the Flow“, es erfolgt die Siegerehrung der Schützenvereine und der Verkauf der Tombolalose. Am Sonntag, den 21. Juni, beginnt der Festtag mit der Abholung des alten Königshauses und einem gemeinsamen Frühstück, beides begleitet durch die Jühnder Musikanten.

Gegen Mittag erfolgt die Bekanntgabe der Gewinner des Gästepokals sowie des Vereinspokals „Nicht-Schützen“ sowie die Proklamation des neuen Königshauses. Ferner werden die Tombolagewinne ausgelost. Ab 11 Uhr gibt es zudem ein buntes Kinderprogramm mit Hüpfburg, Kinderschminken usw. Die Jühnder Musikanten werden von DJ „SeNi“ abgelöst und am Nachmittag klingen die Feierlichkeiten dann bei Kaffee und Kuchen aus.

Die Lemshauser Schützen freuen sich über zahlreiche Gäste: „Wir wollen unser Jubiläum für alle Bewohner des Ortes und aus den Nachbarorten zu einem Erlebnis machen. Wir wünschen uns viele Gäste und viele gemeinsame schöne Stunden!“ *red*

ASC 46 gemeinsam. Schwimmbadzeichen!

WIR BAUEN EIN VEREINSSCHWIMMBAD.
Werde jetzt Teil davon!



Frühlings- & Sommergenuss 2026

**ALEX⁴**
RESTAURANT
in den Maschhöfen
Telefon: 0551 61535

Genießen Sie die schönsten Monate des Jahres bei uns mit saisonalen Spezialitäten, gemütlichen Abenden und besonderen kulinarischen Erlebnissen. Ob traditionell, raffiniert oder gesellig - wir laden Sie herzlich ein, unvergessliche Genussmomente in angenehmer Atmosphäre zu verbringen. Daher haben wir für Sie unsere Highlights zusammengefasst:

Muttertag „Mediterran“

Sonntag, 10. Mai 2026 | mittags & abends

Verwöhnen Sie Ihre Liebsten mit einem liebevoll komponierten mediterranen Menü voller Frische und feinen Aromen.

„Bier-Gang-Menü“ (Vatertag)

Donnerstag, 14. Mai 2026

Vier ausgewählte Biere, perfekt abgestimmt auf ein genussvolles 4-Gänge Menü - Ein besonderes Erlebnis für alle, die Kulinarik und Bier schätzen.

Chef's Diner

Samstag 20. Juni 2026

Ein exklusives 5-Gänge-Menü, persönlich zusammengestellt und präsentiert von unserem Küchenchef - genießen Sie einen besonderen Abend in ruhiger Atmosphäre.

Spargelbuffet

Jeden Sonntag ab dem 10. Mai & Juni 2026 | ab 11:30 Uhr

Frischer Spargel vom Werder-Hof in vielfältigen Variationen - klassisch & neu, serviert mit traditionellen Beilagen

Grillbuffet

Jeden Freitag von Juni-August | 17:30

Freuen Sie sich auf sommerliche Grillgerichte, abwechslungsreiche Beilagen und entspannte Abende in geselliger Runde

Schnitzel-Mittwoch

Jeden Mittwoch servieren wir Ihnen verschiedene Schnitzelvariationen mit passenden Beilagen - frisch zubereitet und besonders beliebt.

Tägliche Mittagskarte

Mittwoch-Freitag | 11:30 Uhr bis 14:00 Uhr

Genießen sie unsere wechselnde Mittagskarte mit saisonalen und regionalen Gerichten - ideal für eine genussvolle Pause in angenehmer Atmosphäre

Ob **Geburtstag, Jubiläum oder ein anderer besonderer Anlass** – wir gestalten Ihre Feier ganz nach Ihren Wünschen und sorgen für **unvergessliche Momente** in stilvollem Ambiente. Gerne bieten wir Ihnen zudem unseren **Catering-Service** für Veranstaltungen außer Haus an und verwöhnen Sie und Ihre Gäste mit unseren kulinarischen Highlights.



Eine Hausmesse mit Rundflug

Die 32. Hausmesse bei Hasselbach zog viele Besucher an

Die Hausmesse bei Holzland Hasselbach erwies sich im April erneut als Publikumsmagnet. Bereits zum 32. Mal lud das traditionsreiche Familienunternehmen aus Rosdorf zur beliebten Veranstaltung, die Produktpräsentationen mit einem besonderen Einkaufserlebnis verbindet.

Michael Wirsam, seit 2013 Inhaber und Geschäftsführer, betonte die positive Ent-

wicklung der Messe hin zu einem vielfältigen Angebot rund um Haus, Garten und Freizeit.

Trotz des späteren Termins war der Besucherandrang groß: Viele Gäste nutzten die Gelegenheit zum Informieren, Einkaufen und für persönliche Gespräche. Ein Highlight waren erneut die beliebten Hubschrauberrundflüge der Firma Helijet von Benjamin Dannenberg. *Text: Bernard Marks*



FusspflegeHerzog

„Salus a pedibus incipit“ - Gesundheit beginnt bei den Füßen

Masch 17, 37124 Rosdorf (Göttingen) | Mail: fusspflege.herzog@icloud.com
Montag - Freitag 9:00-19:00 Uhr



MARKTLEITUNG (M/W/D)

im onovo Farmer Store Rosdorf

DEINE AUFGABEN

- Leitung & Organisation
- Verantwortung für tägliche Abläufe, Warenmanagement & Kassenprozesse
- Fachkundige Beratung

DAS BRINGST DU MIT

- Erfahrung im Einzelhandel (Tierfutter/ Tierbedarf)
- Logistikerfahrung
- Führungserfahrung
- Fachkenntnisse an Tierhaltung & Tierernährung



FACHVERKÄUFER (M/W/D)

im onovo Farmer Store Rosdorf

DEINE AUFGABEN

- Verkauf von Produkten rund ums Tier
- Kassieren, Kassenabschluss
- Fachkundige Beratung
- Waren entgegennehmen & verräumen

DAS BRINGST DU MIT

- Kenntnisse im Bereich Tierhaltung & Tierernährung
- Grundlegende EDV Kenntnisse
- Abgeschlossene Ausbildung als Verkäufer-in, Einzelhandelskaufmann/frau oder im Bereich Tierpflege



BEWIRB DICH JETZT!

Mail: oliverotten@onovo.de
info@onovo.de
 Tel.: 05541 / 90 33 61



SCAN MICH

Die Brüder Oliver Otten und Steve Sandow. Geschäftsführer von

Farmer Store Rosdorf

Göttinger Str. 46a, 37124 Rosdorf
 Telefon: 0551 / 33 39 9

„Wir freuen uns auf jede Stunde!“

Anke Ziegner-Wegmann über ihr ehrenamtliches Engagement als Schwimmtrainerin im MTV Rosdorf

Anke, beschreib mal das Schwimmangebot im MTV: „Wir bieten die Kurse von Anfänger, beziehungsweise Seepferdchen, über Bronze, Silber, Gold bis „Haifisch“ an. Teilnehmen können alle Kinder ab einem Alter von ungefähr fünf Jahren. Was macht das Schwimmtraining beim MTV aus? „Ich finde, dass das Training wirklich gut ist! Wir sind meist ein Trainer für drei bis fünf Kinder. Dadurch können wir sehr individuell auf die Kinder eingehen.“

Wie gefällt es dir? „Mir macht das total viel Spaß. Es gibt ein gutes Gefühl, wenn die Kinder schwimmen können. Es muss auch nicht das Abzeichen sein. Das ist schön und es ist super am Ende eines Kurses Abzeichen zu vergeben. Aber für mich und uns ist ein Kurs vor allem erfolgreich, wenn ein Kind am Ende keine Angst mehr hat ins Wasser zu gehen und ich mich umdrehen kann und weiß: Das Kind kann schwimmen und kriegt sich auch aus Situationen heraus, wo es ein bisschen ins Straucheln kommt.“

Was geben Kinder und Eltern zurück? „Ganz viele Kinder, die mit dem Anfängerkurs oder dem Bronzekurs bei uns beginnen, machen bis zu Gold weiter. Das ist die schönste Rückmeldung, weil das heißt, dass die Kinder Spaß haben und gerne kommen. Und wenn ich dann im Sommer die Kinder im Freibad sorgenlos ins Wasser springen sehe, macht mich das total froh, weil ich weiß, dass wir alles richtig gemacht haben!“

Was ist dir noch wichtig? „Unser Trainer-Team. Wir sind ein großes Team mit wenigen Wechseln und es macht total viel Spaß zusammen. Wir freuen uns auf jede Stunde!“

Interview: Steffen Schott, Fotos: privat



Ina Bettenhausen, Anke Ziegner-Wiegmann, Lennard Koch, Hannah Wedekind (v.l.)

Seepferdchen Trainerin Susanne Messerschmidt

MTV Rosdorf – Schwimmkurse in den Sommerferien im Freibad Rosdorf

- **6. Juli bis 17. Juli:** täglich (ohne Wochenenden) um 9:30 Uhr Bronze-Kurs und um 10.30 Uhr Seepferdchen-Kurs.
- **27. Juli bis 7. August:** täglich (ohne Wochenenden) um 9:30 Uhr Bronze-Kurs und um 10:30 Uhr Seepferdchen-Kurs.
- Anmeldungen bei Inken Seebode über geschaeftsstelle@mtv-rosdorf.de
- Weitere Informationen zum Schwimmangebot im MTV online auf www.mtv-rosdorf.de

Hier wohnt das Leben.

Wohnen in einer Genossenschaft bedeutet mehr, als nur ein Dach über dem Kopf zu haben. Es bedeutet Sicherheit, Gemeinschaft und lebenslanges Wohnrecht.



Aus Baustelle wird Nachbarschaft

Willkommen in der Luhbachau

Vier Wohnhäuser sind im vergangenen Jahr zwischen der Feuerwehr und dem Altenhilfezentrum Johannishof entstanden. Während rundherum noch gebaut wird, sind die Häuser Luhbachau 2, 4, 6 und 8 fast fertig und lassen schon jetzt erkennen, dass hier etwas Besonderes entsteht. Die großzügigen, modernen Gebäude mit dunkelroten Klinkerfassaden geben dem Quartier ein markantes Gesicht und wirken dabei warm und einladend. Wo vor einiger Zeit nur eine Baustelle war, entsteht nun ein echtes Wohngebiet.

Vermietung mit hoher Nachfrage

Parallel zum Baufortschritt entwickelt sich auch die Vermietung rasant. Durch unterschiedliche Wohnungsgrößen ist Raum für verschiedene Lebensentwürfe entstanden – vom Single-Haushalt bis zum Familien-Zuhause. Die Nachfrage nach dem neuem Wohnraum ist erwartungsgemäß hoch, besonders da die Mieten dank öffentlicher

Förderung mit durchschnittlich 7,36 €/m² äußerst günstig sind. Deshalb können die heiß begehrten Besichtigungstermine auch nur an Personen mit Anspruch auf einen Wohnberechtigungsschein vergeben werden. Ein Großteil der Wohnungen wurde bereits vermietet – und das ohne eine öffentliche Ausschreibung. Ab dem 16. Juni werden die ersten Umzugskartons in den Hausnummern 4 und 6 getragen, die Häuser 2 und 8 werden ab dem 16. Juli bezogen.

Ein neues Miteinander

Die Bauphase endet, etwas Neues beginnt. Nach und nach werden Anwohnerinnen und Anwohner ihren neuen Lebensraum gestalten und die Gebäude mit Leben füllen. Erste Begegnungen werden stattfinden, die neue Umgebung wird erkundet und Verbindungen entstehen. Die Luhbachau bietet mehr als neuen Wohnraum. Hier wächst hoffentlich ein Ort, an dem Nachbarschaft entsteht und sich zu echter Gemeinschaft entwickelt.



2x für dich in der Gemeinde Rosdorf

REWE

Familie Jacobs

DEIN MARKT

HERZLICH WILLKOMMEN IN DER

SIEBO-BOX

Große Auswahl, kurze Wege, bester Service

Wir sind für dich da: MO – SO 6 – 22 Uhr



REWE Markt Jacobs OHG Göttinger Str. 46 Rosdorf

Siebo-Box Nahkauf Sieboldstr. 14 Sieboldshausen



Viel Freude bei den gemeinsamen Arbeiten: Ralf und Ute Lesjak (rechts) können sich seit März über viel Hilfe von „lieben Anpackenden“ freuen. Mit neuer Heizung und weiteren Modernisierungen beginnt die Kultur-Saison in Rosdorfs Mitte am 6. Juni mit einem Gastspiel des Deutschen Theaters Göttingen.

Fotos: privat.

„Man muss nicht mehr frieren!“

Modernisierung des Rosdorfer Saals An der Stupe

Frishzellenkur für „RoSa“, den neuen Treffpunkt in Rosdorfs Mitte. Zig freiwillige Helfer modernisieren seit März an der Stupe den Rosdorfer Saal, kurz RoSa oder auch Fiegischer Saal genannt. Für Ralf Lesjak, Eigentümer des historischen, rund 130 Jahre alten Gebäudes in fünfter Generation, bewegende Tage und Wochen – in vielerlei Hinsicht. Heizschleifen müssen verlegt, Latten verschraubt und Eichenholzdielen verlegt werden – Hunderte, nein Tausende. Die Arbeitsstunden – kaum zu zählen. Die Freude an der Arbeit? Greifbar! Sei es vor Ort, in seinen E-Mails an die „lieben Anpackenden“ oder auf Facebook – die Begeisterung von Lesjak und seiner Frau Ute für das Projekt springt sofort über.

Die Geschichte des Saals ist schillernd und bunt und hat leider auch einen langen Tiefpunkt. 1896 gebaut, fiel er um 1970 in einen Dornröschenschlaf. Er hatte von

einigen Granatsplintern „verziert“ zwar den zweiten Weltkrieg überstanden, war als Veranstaltungsort aber nicht mehr gefragt und Lesjaks Großvater schloss ab.

Vom Dornröschenschlaf zum lebendigen Kulturort

Als „magischer Ort“ blieb er allerdings weiter bestehen. Der Junge Ralf Lesjak spielte, versteckte und entdeckte, für den Jugendlichen Ralf wurde der Dachboden gemeinsam mit der damaligen Freundin Ute zum Treffpunkt mit Freunden und die Erinnerungen daran werden schnell wach, als sie mit Helfern im März die Dämmplatten dort verstauen, wo sie früher Musik hörten, Tischtennis spielten, lachten und sich unterhielten.

Neues Leben als Veranstaltungsort wurde dem Saal dann 2019 wieder eingehaucht. Am Anfang war ein Ideen-Workshop – und viel

Skepsis: „Du übernimmst Dich“, „Niemals genehmigungsfähig“, „Ein Millionengrab“, „Das rechnet sich nie“, „Reiß ihn ab und bau was Neues“. Gleichzeitig entstand viel Begeisterung – für die Idee, den historischen Saal wiederzubeleben und als Veranstaltungsort für Rosdorf und Umgebung zu etablieren. Es folgten die Vereinsgründung von Rosa Fiege e. V., der lange und schließlich erfolgreiche Einsatz für eine Baugenehmigung und dann die Eröffnung mit dem Tanz in den Mai 2024. „Es war so schön! So viele glückliche, swingtanzende Menschen im Saal“, erinnert sich Lesjak.

Seither haben sich mehrere Veranstaltungsformate etabliert und immer wieder wird bei Rosa Fiege getanzt, gelacht und gefeiert. Und damit das auch so bleibt erfolgt aktuell die Modernisierung: Ein neuer Spültisch, umfangreiche Dämmung und nicht zuletzt der Einbau einer Heizung. Ein immenser Aufwand für einen gemeinnützigen Verein, aber zum Glück hatte ein Förderantrag Erfolg: Leader – ein Förderprogramm der EU – unterstützt die Modernisierung mit 80.000 Euro, zusammen mit der Unterstützung von Gemeinde und Landkreis können die Kosten von rund 100.000 Euro für die Arbeiten gestemmt werden.



Sanitärtechnik

Heizungstechnik

Regener. Energien

Planung, Beratung und Umsetzung - und dabei 100% Kompetenz und Zuverlässigkeit. Das ist unser Anspruch! Wir, das Team um Markus Wirth Heizung & Sanitär, sind Ihre Partner für regenerative Energien, Sanitär- und Heizungstechnik aus Dransfeld.



Köterwelt 8, 37127 Dransfeld | Tel.: 0 55 02 - 12 40 | www.wirth-heizung.de



*Für euch sind
wir Feuer
und Flamme.*



RoSa sagte Danke

Ralf Lesjak bedankt sich bei allen Helfenden für die Zusammenarbeit – es kamen immer genau so viele durch die Saaltür, wie gebraucht wurden. Auch die zahlreichen beteiligten Firmen setzen sich sehr engagiert für dieses ehrenamtliche Projekt ein.

- Bernhard Kilper, Kilper Architektur, Planung und Baubegleitung
- Eberhard Koreuber, Mach-Werk, Holzarbeiten
- Markus Wirth Sanitärtechnik, Fußbodenheizung und Sanitärarbeiten
- Michael Wirsam Holzland Hasselbach, Holzlieferung und Zubehör
- Frank Hochschild Holzland Hasselbach, Holzlieferung und Zubehör
- Udo Usebach Usebach's Baugeschäft Tiefbauarbeiten
- Olaf Janßen Janßen Heizungssysteme Heizkreisverteiler
- Veit Grünwald Holzschutzexperte Gutachten Holzzustand
- Michael Kohlschein Warburger Brauerei Beratung Thekenbereich
- RoSa Fiege e.V. Vereinsmitglieder RoSa Anpacken

Die Termine

- **06.06. GASTSPIEL DEUTSCHES THEATER**
20:00 "Der Videobeweis"
Karten: DT-Theaterkasse
- **19.06. ROSA DÄNSING**
19:00 Tanzen und Singen:
beides gleichzeitig
kostenlos
- **27.06. ROSA ROCKT**
mit ROCKWAVE
19:00 Live Cover Rocksongs
kostenlos
- **28.06. T-Sing Sommerfest**
Schüler und Chor der Gesangsschule T-Sing treten auf
kostenlos
- **04.07-05.07. Bitte 8-Bit**
Retro Computerworkshop
kostenlos

Und während dieser Tage die letzten Quadratmeter Dielen verlegt werden, kündigt das Programm schon die ersten Veranstaltungen im modernisierten Saal an. Los geht es mit dem Gastspiel des Deutschen Theaters Göttingen mit dem

Stück „Der Videobeweis“ am 6. Juni. Und worauf sich die Besucher des Saals künftig ganz allgemein freuen können, beschreibt Lesjak ganz plastisch: „Man muss nicht mehr frieren!“

Text: Steffen Schott, Fotos: privat

kilperarchitektur
planung - baubiologie
messtechnik - gutachten



Fon: 0551 - 78 28 48
info@kilperarchitektur.de
www.kilperarchitektur.de

- Immobilienentwicklung
- Sanierung + Denkmalschutz
- Bauantragsverfahren
- Brandschutzkonzepte
- Kaufberatung
- Luftdichtheitsprüfung
- Schimmelpilzsanierung
- Schadstoffsanierung





Frauenpower!

Dein Training. Deine Auszeit. Dein Wohlbefinden.



Du möchtest dich bewegen, fitter werden und dich einfach wieder wohler in deinem Körper fühlen? Dann bist du bei Frau Aktiv Rosdorf genau richtig. Bei uns trainierst du in ruhiger, persönlicher Atmosphäre, ohne Druck, dafür mit individueller Begleitung.

Effektives Ganzkörpertraining im hydraulischen Zirkel von eXcio

- Für jedes Alter und jedes Fitnesslevel geeignet
- Fokus auf Muskelaufbau und Muskelerhalt
- Betreuung zu festen Zeiten vor Ort
- Flexibel trainieren – wann es für dich passt
- täglich von 7:00 bis 22:00 Uhr
- Kostenloses Probetraining
- Kein Leistungsdruck – du bestimmst dein Tempo
- Persönliche, familiäre Atmosphäre

Klein. Persönlich. Mit Herz.

Das Frauenfitnessstudio in Rosdorf für alle, die sich ohne Stress und mit Spaß bewegen wollen.

Bei uns sind alle Nationalitäten willkommen.



Rischenweg 5 · 37124 Rosdorf
0551 2097004
www.frauaktiv-rosdorf.de

Ein starker Beckenboden auf Knopfdruck –

Entdecke die Vorteile des EMP Chair Pro für Deinen Beckenboden

Mit dem Beckenbodenstuhl EMP Chair Pro unterstützt ZeitfürMama effektiv bei Beckenbodenbeschwerden wie Inkontinenz, Rückenschmerzen oder Libidoverlust. Ganz bequem im Sitzen, ohne Eigenaufwand und vollständig schmerzfrei.

Vorteile der Behandlung:

- nicht invasiv/ ohne OP
- vollständig bekleidet, entspannt im Sitzen
- trainiert effektiv alle 3 Muskelschichten des Beckenbodens
- bis zu 12.000 Kontraktionen in nur 28 Minuten pro Sitzung
- schmerzfrei
- schnelle, nachhaltige Erfolge



Der EMP Chair Pro unterstützt alle Menschen, die unter einem geschwächten Beckenboden leiden oder gezielt vorbeugen möchten. Starte jetzt mit einem kostenfreien Probetraining auf dem Beckenbodenstuhl für ein beschwerdefreies Leben und mehr Sicherheit im Alltag. www.zeitfuermama.com/beckenbodentraining



Instagram Facebook Bock auf mehr Content? [mannamia_by_ruch](#)

Wir von der **Feinbäckerei Ruch** vereinen echtes Handwerk, höchste Qualität, regionale Zutaten und moderne digitale Prozesse. Unsere Brote, Brötchen und Gebäckspezialitäten entstehen mit viel Liebe nach traditionellen Rezepten – gebacken von erfahrenen Händen.

Seit 1905 verwöhnen und überzeugen wir unsere Gäste mit Geschmack und Vielfalt: in erster Linie als „klassischer Bäcker“ Feinbäckerei Ruch, aber auch im Rahmen unseres Wohlfühl-Gastronomiekonzepts **mannamia** und unserer **Backmanufaktur**, wo besondere Variationen frisch vor Ort von Hand gebacken werden. Komm vorbei und genieße mit, wir freuen uns auf dich!



Unsere Zentrale in Rosdorf

121 JAHRE EXPERTISE
im Familienbetrieb seit 1905

75 FACHGESCHÄFTE
in Südniedersachsen und Nordhessen

660 MITARBEITER*INNEN
in Produktion, Versand, Verkauf und Verwaltung

WERDE TEIL UNSERES TEAMS

50 % AUF EIN HEIßGETRÄNK

Einmalig ab einem Einkaufswert von 2,00 € einlösbar. Nur gegen Abgabe dieses Gutscheins und solange der Vorrat reicht.

Ausschneiden, einlösen und genießen:

Coupon bis 30.06.2026 in einem unserer Rosdorfer Fachgeschäfte einlösen und Rabatt sichern: bei Hasselbach, im REWE oder im Siekweg 14. Wir freuen uns auf deinen Besuch!



mannamia
BÄCKEREI CAFETERIE



ruch
BACKMANUFAKTUR



Gelungene Premiere

Gemeinsame Abenteuer und viel Zeit miteinander machten das erste Vater-Kind-Wochenende zu einem vollen Erfolg.



Erfolgreicher hätte der Test wohl kaum ausfallen können: Das erste vom Familienzentrums Rosdorf organisierte Vater-Kind-Wochenende konnte am 18. und 19. April fast nur strahlende Gesichter. Bei bestem Frühlingswetter und viel Sonne – zumindest am Anreisetag – wurde das Naturfreundehaus in Badenhausen (Gemeinde Bad Grund) für anderthalb Tage das Zuhause von knapp acht Vätern mit ihren Kindern, die die gemeinsame Zeit in vollen Zügen genossen – und mit Ihrem Ausflug den Müttern ganz nebenbei auch ein bisschen Freiraum verschafften.

meisten Fällen zu gegebener Zeit zu einem tiefen, erholsamen Schlaf in den Stockbetten der Einrichtung führte.

Auch kulinarisch griff ein Rad ins andere und von Pasta mit Tomatensoße, Stockbrot, Grillwürstchen, im offenen Feuer gebackenen Zimtschnecken und selbstgebackenen Brötchen zum Frühstück sowie „Affenfett“ war einiges Leckeres dabei und die Zufriedenheit groß.

Die Umgebung der einfachen Unterkunft lud die Kinder im Alter von zwei bis 11 Jahren zu stundenlangem Spielen ein: Die Umgebung erkunden, Seilbahn fahren, Riesenseifenblasen machen, Ballspielen, Steine in den Bach werfen und nicht zuletzt eine Nachtwanderung für die größeren Kinder gehörten neben einigen weiteren Aktivitäten zum abwechslungsreichen Programm, das in den

Gitarrenspiel und Gesangseinlagen rundeten einen rundum gelungenen Ausflug ab, sodass der Wunsch, dieses Event zu wiederholen und vielleicht dauerhaft anzubieten, von Kindern wie Vätern mehrfach geäußert wurde. Organisator Andre Martin vom Familienzentrums gab dazu positive Signale. Er bietet an, dass sich alle Interessierten per Mail an ihn wenden, um zu weiteren Vater-Kind-Wochenenden informiert zu werden. martin@rosdorf.de.

Text: Steffen Schott, Fotos: privat



Gemeinsam in der Nachbarschaft

Neues lernen und schöne Erlebnisse teilen - die VHS in Rosdorf macht's möglich!

Natürlich gibt es bei der VHS die bewährten Klassiker wie Sprach- oder Bewegungskurse. Aber auch spannende Workshops sind im Angebot - einmalige Erlebnisse im wahrsten Sinne des Wortes. An einem einzigen Nachmittag und ohne weitere Verpflichtung kann man in netter Gesellschaft erste Erfahrungen mit Korbflechten oder Buchbinden machen, tanzen oder tischlern, Stoffe färben oder Kosmetika herstellen, Burger braten oder Quiches zubereiten.



Immer wieder kommen neue Themen ins Angebot und verlocken zum Ausprobieren, allein oder in der Gruppe. Wie wäre es zum Beispiel mit einer Verabredung unter Nachbarn oder Vereinskamerad*innen? Auch als Geschenk eignen sich unsere Workshops sehr gut - was kann man Schöneres schenken als gemeinsame Zeit? Gerade für diese Gelegenheiten hält die VHS in Rosdorf noch ein zwei weitere An-

gebote bereit: Die geräumige Küche mit vier Kochinseln kann samt dem angrenzenden Essraum zum Beispiel auch für private Koch-Events gemietet werden, mit oder ohne professionelle Begleitung durch unsere Lehrkräfte. Und in der urigen Holzwerkstatt können Sie unter fachkundlicher Anleitung in die Holzbearbeitung einsteigen.



Kurstipp

Holzbildhauerei - Sommerwerkstatt

Inspiziert vom Naturmaterial Holz gestalten Sie eigene Werke und entfalten Ihre Kreativität. Unter Anleitung von Christine Ermer lernen Sie den Umgang mit Werkzeugen. Vorkenntnisse sind nicht nötig.

Leitung: Christine Ermer, Holzbildhauerin

Mi., 03.06.2026, 17.00-20.00 Uhr,
Do., 04.06.-07.06.2026, 10.00-17.00 Uhr,
5 Termine; Tischlerei Rosdorf, Am Plan 3
Gebühr: € 315,00, inkl. Materialkosten &
Werkzeuggebühr € 25,00; Kurs 26F32100



Auszug aus dem VHS-Angebot im Familienzentrum in Rosdorf

Auszeittag - Yoga und indisch vegetarische Küche	Sa. 23.05.26	10:30-16:00 Uhr	59 €	Kurs 26F04333
Meine Kosmetik: Seifen und Duschcreme selbst gemacht	Sa. 30.05.26	10:00-13:00 Uhr	38 €	Kurs 26F08503
Neurographisches Malen: kreativer Weg zur Selbstreflexion & Entspannung	Do. 18.06.26	17:00-20:00 Uhr	37 €	Kurs 26F30601
Zumba Gold® Fitness	Mo. 06.07.-10.08.26	10:00-11:00 Uhr	46 €	Kurs 26H03022
Bauch, Beine, Po	Mi. 08.07.-12.08.26 6 Termine	16:45-17:45 Uhr	46 €	Kurs 26H03221
Fitnessstraining aus mehreren Programmen	Fr. 10.07.-14.08.26 6 Termine	17:45-18:45 Uhr	46 €	Kurs 26H03227
Yoga und Entspannung	Di. 18.08.-06.10.26, 8 Termine	18:30-20:00 Uhr	102 €	Kurs 26H04120
Indische Küche: Tandoori und mehr - Grillgerichte aus dem Ofen	Mo. 31.08.26	18:00-21:00 Uhr	48 €	Kurs 26H07132

VHS Göttingen Osterode gGmbH, Anne-Frank-Weg 2, Rosdorf

Ruth Finckh (Außenstellenleitung)

☎ 0551 77070150

🌐 vhs-goettingen.de

✉️ rosdorf@vhs-goettingen.de



ERSTMALS IN GÖTTINGEN! Service-Wohnen auf gehobenem Niveau.

Im Stadtteil Weende entstehen 55 Service-Eigentumswohnungen der Extraklasse.

Die lebensART am Klosterpark bietet exklusiv zum Verkauf stehende Service-Wohnungen und verbindet selbstbestimmtes Wohnen mit einem durchdachten Rundum-sorgenfrei-Paket: hausinterner Pflegedienst, 24-Stunden-Bereitschaft, Arztpraxen sowie barrierearme und architektonisch hochwertige Bauweise. Und vor allem: Räume für Gemeinschaft, Kultur und aktive Freizeitgestaltung – auf einem Niveau, das in Göttingen einmalig ist.

Für alle, die in ihrem besten Alter selbstbestimmt leben und dabei auf nichts verzichten wollen.



24 WOHNUNGEN RESERVIERT.
BAUSTART ERFOLGT.

Jetzt Termin
mit feinRAUM
Immobilien
vereinbaren!



INFORMATION UND VERKAUF:
Telefon: 0551 | 770 770 14
E-Mail: info@feinraum-immobilien.de
Web: www.feinraum-immobilien.de

EIN
PROJEKT
DER

Hoko
Verwaltungs GmbH

hoko-soest.de



Biogasanlage soll erweitert werden

Die Biogasanlage zwischen Rosdorf und Obernjesa soll erweitert werden. Jan Hampe, Geschäftsführer der Biogas Göttingen GmbH, die die Anlage betreibt, gibt dazu an: „Wir haben vier Hektar Fläche westlich an die Anlagenfläche angrenzend dazugekauft. Derzeit konkret geplant ist auf dem Gelände eine Anlage um Biogas zu Biomethan aufzubereiten und in das Erdgasnetz der Terranets einzuspeisen. Die Umsetzung soll in den kommenden vier Jahren erfolgen.“

Bei einer Vorstellung des Vorhabens im Gemeindevorstand hatte Hampe zu den

Vorteilen der Erweiterung unter anderem eine Effizienzsteigerung genannt. Die Energie könne durch die Erweiterung künftig gezielt dann ins Netz eingespeist werden, wenn sie auch gebraucht werde. Zusätzliche Verkehrsbelastung sei hingegen nicht zu erwarten.

Die Anlage ist ein Baustein in der „Bioenergieregion Göttingen“, sie wird seit 2011 betrieben. Die Gesellschafter, 32 landwirtschaftliche Betriebe, hatten damals 7,5 Millionen Euro in den Bau der Anlage investiert.

Text: Steffen Schott



Wir vertreten die Interessen
von gut 1.000 Landwirten in
Südniedersachsen & Nordhessen.

Götzenbreite 10 // 37124 Rosdorf // Tel: 0551-48 88 87 10 // www.mrkommunalService.de



Grabe

Da hängt unser Herz dran.

Rischenweg 9
37124 Rosdorf
T 0551 70 76 99 99
€ info@edekagrabe.de

„Psychologisch durchdacht und ausgesprochen kurzweilig“

Sébastien Thiéry und sein Stück „Der Videobeweis“

Ein Abendessen wie jedes andere auch. Justine und Jean-Marc sitzen in der Küche und streiten über Kleinigkeiten. Bis plötzlich eine E-Mail von einem unbekanntem Absender aufplopt. Eine unheimliche Geschichte wird in Gang gesetzt. Denn die Mail beinhaltet ein Video, das zeigt, wie die beiden vor geraumer Zeit beim Abendessen in der Küche sitzen. Anscheinend wurden sie dabei gefilmt. Unbehagen macht sich blitzschnell breit. Nach und nach kommen immer mehr Videos und, mit ihnen kleine Details und Geheimnisse zum Vorschein, die das Leben des Ehepaars ganz schön aus den Fugen geraten lassen. Wie viel

Offenheit ist in einer Beziehung möglich, ohne sie zu gefährden? Mit dieser Frage setzt sich der französische Autor Sébastien Thiéry in „Der Videobeweis“ auseinander.

Mit viel Humor und etwas Fremdscham erhält das Publikum Einblicke in eine immer mehr bröckelnde Beziehung. Das Stück erntet bereits zahlreiche positive Kritiken. So urteilt beispielsweise Michael Schäfer im Göttinger Tageblatt: „Das Stück bietet 90 spannende Minuten Boulevard mit Tiefgang, ist psychologisch durchdacht und ausgesprochen kurzweilig.“ *red*

Der Videobeweis
Sébastien Thiéry
RoSa Fiege, Rosdorf
6. Juni 2026



dt. unterwegs
im Lande

Weitere Infos
www.dt-goettingen.de



deutsche
theater
göttingen

Foto: Georges Pully

Glühkerzen für Trecker-Herzen

Wie die „Glühkerze“ zündete – eine Bratwurst schreibt Trecker-Geschichte

Manchmal entstehen die besten Ideen dort, wo Leidenschaft auf Gemeinschaft trifft. Im Jahr 2019 zum Beispiel, als die Treckerfreunde Leinetal Süd mit den Planungen für ihr nächstes großes Treckertreffen in Klein Schneen in der Gemeinde Friedland in Südniedersachsen begannen, stand fest: Dieses Treffen sollte etwas Besonderes werden.



Saftig und lecker:
Die Glühkerzen von
Fleischwaren Wulff
muss man probiert
haben.

Nicht nur glänzende Trecker-Oldtimer und fachliche Gespräche sollten im Mittelpunkt stehen – auch kulinarisch wollten die Treckerfreunde Leinetal Süd, ein Zusammenschluss aus den Ortschaften Klein Schneen und Groß Schneen, ein Zeichen setzen. Der Wunsch war klar formuliert: Für dieses Treffen sollte eine eigene Bratwurst entstehen. Ehrlich, kräftig,

unverwechselbar. Eine Wurst, die zum Charakter der Szene passt. Bei einem Orgatreffen im Dorfkrug wurden die ersten Prototypen gegrillt und verkostet. Für den selbstständigen Fleischermeister Christoph Hoffmeister, leidenschaftlicher Oldtimer Liebhaber, ein Herzensprojekt. Bei dem nächsten Planungstreffen der Treckerfreunde wurde die Wurst probiert, diskutiert und für gut



Zum Trecker-Treffen bei Göttingen kamen weit über 1000 Besucher:innen.



Trecker-Geschichte hautnah erleben beim Trecker-Treffen.

befunden. „Die Rückmeldungen waren ehrlich, manchmal kritisch, aber immer konstruktiv“, erinnert sich Hoffmeister schmunzelnd. Ziel war eine Bratwurst, die würzig im Geschmack ist, saftig bleibt und auf dem Grill genauso zuverlässig funktioniert wie ein gut gewarteter Trecker. So entstand eine einzigartige Grillwurst, die schließlich ihren Namen bekam: „Glühkerzen“ – mit einem Verweis auf die alten Traktoren auf dem Etikett.

gute Gemeinschaft unter Gleichgesinnten zusammenkommen.

”

Zu Hause pflege ich eine Sammlung an Schlüter- und Eicher-Traktoren – und genau dieses Herzblut stecke ich auch in meine Glühkerzen.

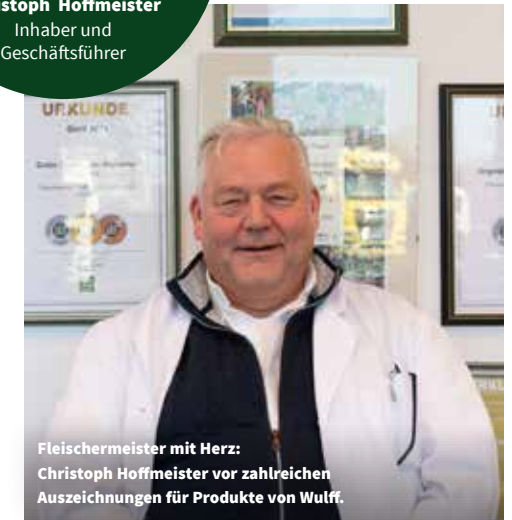
Christoph Hoffmeister
Inhaber und
Geschäftsführer

Die „Glühkerze“ aus Göttingen ist mehr als nur ein Grillprodukt. Sie ist der Beweis, dass gute Dinge manchmal genau dort anfangen, wo Menschen ihre Leidenschaft miteinander teilen!

Bei dem Treckertreffen auf dem Gutshof in Klein Schneen, zu dem weit über 1000 Besucher kamen, zeigte sich, dass sich all die Mühe gelohnt hatte. Zwischen Chrom, Dieselduft und Grillrauch wurden die „Glühkerzen“ schnell zum Gesprächsthema. Die Resonanz war überwältigend, die Würste schneller verkauft als nachgelegt werden konnte. Lob kam von allen Seiten – von Schraubern, Familien, Freunden und eingefleischten Trecker-Enthusiasten.

Diese Begeisterung war auch der Startschuss für eine unerwartete Erfolgsgeschichte. Weil die Rückmeldungen auf dem Treckertreffen so positiv ausfielen, entschlossen sich verschiedene regionale Supermärkte, die „Glühkerze“ in ihr Sortiment aufzunehmen. Heute findet man sie in Niedersachsen, Schleswig-Holstein, Hessen, Bremen und Hamburg in über 1500 Supermärkten.

Seitdem steht die Bratwurst stellvertretend für das, was entstehen kann, wenn Handwerk, Herzblut und eine



Fleischermeister mit Herz:
Christoph Hoffmeister vor zahlreichen
Auszeichnungen für Produkte von Wulff.

Glühkerzen – angezündet in Göttingen. Gemacht für echte Trecker-Gesichter und Freunde.

Jetzt probieren!



ROLF BENZ

Erleben Sie luxuriösen Sitzkomfort mit den Sofas von ROLF BENZ! Zeitloses Design, edle Materialien und höchste Handwerkskunst vereinen sich zu einzigartigen Wohnräumen. Ob flexibel-modulares Konzept oder eleganter Klassiker – jedes Modell bietet individuellen Komfort und Stil. Perfekte Ergonomie trifft auf maßgeschneiderte Ästhetik. ROLF BENZ – für Wohnen mit Charakter made im Schwarzwald!



ONDA



MERA



VIDA



Gospel-Gosia und das Glück durch Gesang

Angebote für Kinder und Erwachsene im kirchlichen Gemeindezentrum

Gospel macht glücklich, diesen Eindruck gewinnt man schnell, wenn man donnerstags zum kirchlichen Gemeindezentrum in Rosdorf geht. Vor dem Gebäude warten Mütter auf die ganz kleinen Sängerinnen und Sänger der Gospelsternchen. Der Respekt vor Gesangslehrerin Gosia Borree ist groß: „Gosia macht das super. Ohne Druck. Amily freut sich jedes Mal“, sagt zum Beispiel Joanna.

auch Zeit für Bewegung, zum Spielen und dürfen auf der Bühne singen. „Die Bühne ist ihr Lieblingsort“, erklärt Gosia, „da würden sie am liebsten die ganze Zeit singen.“ Tabea findet: „Zusammen in der Gruppe singen ist richtig schön“ und Eliz ergänzt: „Ich habe hier eine Freundin und wir sind eine tolle Gruppe!“. Das Glück durch das Singen mit Gosia – es ist von Anfang bis Ende greifbar.

Text und Fotos: Steffen Schott

Draußen beginnt kurz darauf das spielerische Einsingen der Gospel-Kids: „Jetzt singt wie eine feine Dame“, „Jetzt wie ein strenger Polizist“, gibt die Lehrerin Impulse und dann: „Leiser!“, „Heller!“, „Ohne Quatsch!“ – das Lied „Meine Mama ist die Beste“ soll zum Muttertag sitzen. Die Kinder folgen, singen, strahlen. Sie bekommen im Verlauf der 45 Minuten

Neugierig? Infos zu den Gospel-Angeboten

Kinder ab vier Jahren können am Angebot teilnehmen, Erwachsene im Chor Together singen. Alle Termine finden im kirchlichen Gemeindehaus, Am Plan 14, statt. Informationen gibt Gosia Borree unter 05509/1968 oder per Mail: gosia.borree@web.de.



MÖBEL JAEGER

macht glücklich

Besuchen Sie uns auf Social Media



Göttingen-Weende | Lutteranger 10 | Tel.: 0551 38360-0
Öffnungszeiten: Montag geschlossen **Green Monday**
 Di. – Fr.: 10:00 – 19:00 Uhr | Sa.: 09:30 – 18:00 Uhr

Witzenhausen | Müндener Straße 19e | Tel.: 05542 603-25
Öffnungszeiten: Montag geschlossen **Green Monday**
 Di. – Fr.: 09:30 – 19:00 Uhr | Sa.: 09:30 – 16:00 Uhr

BAUMDIENST ULMEN

PROFESSIONELLE BAUMARBEITEN

☎ 0176 82271369



BAUMFÄLLUNG

BAUMPFLEGE

WURZELFRÄSEN

SCHREDDERARBEITEN

STURMSCHADENBESEITIGUNG

BAUM UND STRAUCHSCHNITT



BAUMDIENST-ULMEN.DE



50 Jahre Jugendfeuerwehr in Atzenhausen – das wird am 30. Mai groß gefeiert.

„Die Jugendlichen haben Bock und wir sind bereit“

Interview anlässlich der Feierlichkeiten zum Jubiläum
50 Jahre Jugendfeuerwehr Atzenhausen

Herr Ehmen, Herr Reinecke – wann wurde die Jugendfeuerwehr gegründet und welche Rolle spielte sie in den vergangenen 50 Jahren?

1976 – und das Allerwichtigste ist: Ohne die Jugendfeuerwehr würde es heute keine Ortsfeuerwehr Atzenhausen mehr geben.“

Wie steht es um die Jugendfeuerwehr Atzenhausen?

„Aktuell haben wir vier Mitglieder im Alter von zehn bis 13 Jahren. Nach den Sommerferien werden weitere fünf Kinder von der Kinderfeuerwehr in die Jugendfeuerwehr übertreten.“

Wie bewerten Sie die Situation der Jugendfeuerwehr zum Jubiläumsjahr?

„Die Jugendfeuerwehr ist wieder da, die Jugendlichen haben Bock und wir sind bereit.“
Was planen Sie zum Jubiläum?

„Am 30. Mai findet ab 14 Uhr unsere Jubiläumsfeier statt. An diesem Tag wird es „Spiele ohne Grenzen“ für die Kinder- und Jugendfeuerwehren geben. Für alle Besucher ist natürlich für das leibliche Wohl gesorgt. Um 18 Uhr wird es dann die Siegerehrung und einen Rückblick auf die letzten 50 Jahre der Jugendfeuerwehr Atzenhausen geben. Abends sind dann alle Interessierten zu einem Livekonzert von „A n' T“ eingeladen.“

Jannick Ehmen ist Ortsbrandmeister, Andreas Reinecke Jugendfeuerwehrwart in Atzenhausen. Text: red, Foto: privat



10. Rosdorfer Bürgerfrühstück

Jetzt anmelden für die Veranstaltung am 31. Mai

Dieses Jahr treffen wir uns zum 10. Bürgerfrühstück – und das im 100. Jahr unseres Rosdorfer Freibads. Seien Sie bei diesem doppelten Jubiläum mit ihrer Familie, mit ihren Freunden, Nachbarn, Kolleginnen, Geschäftspartnern oder ihrem Verein dabei! Buchen Sie jetzt ihre Plätze. Vom Einzelplatz bis zum Tisch für acht Personen ist alles möglich. In der Platzmiete von 5,- Euro (Kinder wie immer kostenlos) sind Kaffee und Tee bereits enthalten. Kalte Getränke werden wieder an der Saftbar angeboten. Zusammen mit der Platzreservierung haben Sie die Möglichkeit, für 7,- Euro den gewohnten fertigen Frühstücksteller (wahlweise

mit Wurst/Käse oder vegetarisch) zu bestellen. Aber selbstverständlich können Sie auch Ihren eigenen Picknickkorb mitbringen.

Musikalisch begleitet wird die Veranstaltung in diesem Jahr durch das Duo „Miss Who“, das uns mit seinem vielfältigen Programm erfreuen wird. Wer Badesachen dabei hat, kann unser Frühstück auch für ein paar Runden im Wasser unterbrechen oder anschließend noch den Nachmittag im Freibad verbringen.

Der Erlös des diesjährigen Bürgerfrühstücks soll natürlich dem Freibad zu

seinem runden Geburtstag zugutekommen: Nach dem großen Zuspruch für die gemietete Fasssauna in den letzten Jahren träumt das Freibadteam davon, seinen Gästen zukünftig eine eigene Faßsauna anbieten zu können. Kommen Sie zum Bürgerfrühstück! Tragen Sie mit Ihren Anmeldungen und Spenden dazu bei, gemeinsam diesen Traum Wirklichkeit werden zu lassen.

Für die Anmeldung nutzen Sie das hier abgedruckte Formular oder die elektronische Version auf den Homepages von

Werbegemeinschaft (www.werbegemeinschaft-rosdorf.de) und Bürgerstiftung (www.buergerstiftung-rosdorf.de). Für Rückfragen stehen die Veranstalter Ihnen gern zur Verfügung. Wie in den vergangenen Jahren wird Roki&Jule wieder während des Bürgerfrühstücks ein Sponsorenschwimmen veranstalten, diesmal zugunsten von Kursen für Nichtschwimmer – Melden Sie sich als Sponsor oder Schwimmer schon jetzt direkt bei RoKi & Jule e.V. oder vor Ort beim Bürgerfrühstück!

Text: Gerhard Diehl, Fotos: Nick Damme (2) und privat (1)

10. Rosdorfer Bürgerfrühstück Sonntag 31.5.2026 von 11 – 14 Uhr im Rosdorfer Freibad

Ich möchte Plätze zum Preis von je 5 Euro verbindlich reservieren (incl. Kaffee und Tee), Kinder kostenlos.

Ich möchte den Frühstücksteller zum Preis von je 7 Euro bestellen.
..... mit Wurst/Käse
..... vegetarisch (u.a. mit Käse)

Ich möchte das Rosdorfer Bürgerfrühstück mit einem Betrag von Euro unterstützen

Name, Vorname

Anschrift

Die Unkosten in Höhe von überweise ich auf das für die Veranstaltung bei der VR-Bank Mitte e.G. eingerichtete Konto IBAN: DE17 5226 0385 0105 0400 00, Kontoinhaber: Werbegemeinschaft Rosdorf

.....
Ort, Datum

.....
Unterschrift

Kontakt: Gerhard Diehl, Mengershäuser Weg 3, 37124 Rosdorf, Tel: 0551/781684, Mail: gwcdiehl62@gmail.com
Ulf Himme, Bülhstr. 42, 37073 Göttingen, Tel: 0551/5002548 Fax 0551/5002549, Mail: ulf.himme@ergo.de

ANMELDUNG

VOLVO



Für jeden Moment.

Der Volvo XC40.

Das selbstbewusste Kompakt-SUV. Ihr perfekter Begleiter, wo auch immer das Leben Sie hinführt.

Besuchen Sie uns für eine Probefahrt.

Kraftstoffverbrauch 6,5–7,2 l Benzin/100 km; CO₂-Emission 148–164 g/km, CO₂-Klasse E–F; (kombinierte WLTP-Werte).

Hetzler Automobile Göttingen GmbH

Hans-Böckler-Straße 29, 37079 Göttingen, Tel. 0551 50 5220



Hetzler-Automobile Vertriebs GmbH & Co. KG

Heiligenröderstr. 27, 34123 Kassel, Tel. 056157009-0

Autohaus Hetzler GmbH & Co. KG

Wolfhager Straße 5, 34560 Fritzlar, Tel. 056229930-0

volvocars-haendler.de/hetzler

Auszeichnung als Top Autohändler

Das Autohaus Hetzler wurde kürzlich von **auto motor und sport** als Top Autohändler ausgezeichnet. Geschäftsführer **Alexander Host** spricht im Interview über den Wert der Auszeichnung und die Bedeutung für die Zukunft des Familienunternehmens

Was bedeutet diese Anerkennung für Sie? Wir freuen uns sehr über die Auszeichnung von **auto motor und sport** als Top Autohändler der Marken Volvo, Mazda und Hyundai. Für mich persönlich – und vor allem für unser gesamtes Team – ist diese Ehrung eine große Anerkennung. Sie bestätigt unser tägliches Engagement für Qualität, Vertrauen und erstklassigen Service rund ums Auto. Gleichzeitig macht sie uns stolz, denn sie zeigt, dass unsere Arbeit wahrgenommen und geschätzt wird.

Was hat Ihrer Meinung nach konkret zu dieser Auszeichnung beigetragen?

Ich glaube, es ist die konsequente Haltung, mit der wir unsere Arbeit angehen. Ehrliche Beratung, Verlässlichkeit und



ein offenes Ohr für die Anliegen unserer Kundinnen und Kunden stehen bei uns im Mittelpunkt. Ein großes Dankeschön geht deshalb auch an unser Team für die hervorragende Arbeit – und ebenso an unsere Kunden für ihr Vertrauen und ihre Treue. Ohne dieses Zusammenspiel wäre ein solcher Erfolg nicht möglich.

Wo hebt sich das Autohaus Hetzler besonders vom Wettbewerb ab? Unser

besonderer Anspruch liegt im persönlichen Service. Wir sehen den Menschen hinter dem Fahrzeugwunsch und nehmen uns Zeit für individuelle Lösungen. Vertrauen entsteht nicht durch große Versprechen, sondern durch Verlässlichkeit im Alltag – im Verkauf wie im Service. Genau das leben wir im Autohaus Hetzler jeden Tag.

Welche Ziele haben Sie nach dieser Auszeichnung? Die Auszeichnung ist für uns Motivation, diesen Weg konsequent weiterzugehen. Wir wollen unsere Servicequalität weiter ausbauen, Prozesse modernisieren und uns stetig weiterentwickeln. Unser Ziel ist es, auch künftig ein Autohaus zu sein, bei dem sich Kundinnen und Kunden gut aufgehoben fühlen – heute und morgen.

VERTRAUTES NEU ENTDECKEN

DER NEUE MAZDA CX-5



350 €¹⁾
mtl. Leasingrate für den Mazda CX-5

0 €
Anzahlung

6 JAHRE²⁾
Mazda Garantie inklusive

Energieverbrauch kombiniert: 7,0 l/100 km. CO₂-Emissionen kombiniert: 157 g/km. CO₂-Klasse: F. Weitere Informationen zur elektrischen Reichweite, Energiekosten, KFZ-Steuer und CO₂-Kosten finden Sie unter www.mazda.de/Energieverbrauch.

1) Ein PrivatLeasingAngebot (KilometerLeasing) der Mazda Finance – einem Service der Santander Consumer Leasing GmbH (Leasinggeber), SantanderPlatz 1, 41061 Mönchengladbach – für einen Mazda CX5 eSkyactiv G 141 6AT PrimeLine | 2,5 l Benziner 104 (141) kW (PS), bei 350 € monatlicher Leasingrate, 0,00 € LeasingSonderzahlung, 48 Monaten Laufzeit und 10.000 km Laufleistung pro Jahr, zzgl. 950 € Überführungskosten, die von uns als Händler abgerechnet werden, und zzgl. Zulassungskosten. Bonität vorausgesetzt. Angebot ist gültig bis zum 30.06.2026 für Privatkunden und ist nicht mit anderen Nachlässen/Aktionen kombinierbar. 2) 6 Jahre Garantie gemäß den Mazda Garantiebedingungen. Mehr Informationen finden Sie unter www.mazda.de/garantie. Beispielfoto eines Mazda CX5, die Ausstattungsmerkmale des abgebildeten Fahrzeuges sind nicht Bestandteil des Angebotes.

HETZLER AUTOMOBILE GÖTTINGEN GMBH

Hans-Böckler-Straße 29 · 37079 Göttingen · Tel. 49 551505220 · www.autohaus-hetzler.com



Die Vorstandsmitglieder Björn Henkel und Bettina Musters freuen sich über ein erfolgreiches Jahr 2025.

- ANZEIGE -

VR-Bank Mitte investiert in die Region

Die genossenschaftliche Mitmachbank blickt auf ein erfolgreiches Geschäftsjahr 2025 zurück

Die VR-Bank Mitte eG hat das Geschäftsjahr 2025 deutlich besser abgeschlossen als ursprünglich erwartet und setzt ihren Wachstumskurs fort. Wie die Bank jetzt mitteilte, stieg die Bilanzsumme zum 31. Dezember um 3,2 Prozent auf 2,706 Milliarden Euro. Auch die Kundeneinlagen entwickelten sich positiv und erhöhten sich um 3,9 Prozent auf 3,546 Milliarden Euro. Besonders dynamisch verlief das Kreditgeschäft: Die Kundenkre-

dite legten um 7,5 Prozent auf 1,779 Milliarden Euro zu – das beste Kreditergebnis in der Geschichte der Bank. Wachstumstreiber waren sowohl das Firmenkundengeschäft als auch die private Baufinanzierung.

Auch auf der Ertragsseite verzeichnete das Institut Zuwächse. Das Zinsergebnis stieg um 2,9 Prozent auf 49,2 Millionen Euro, das Provisionsergebnis um 7,2 Prozent auf 20,9

Millionen Euro. Trotz gestiegener Aufwendungen, unter anderem durch tarifliche Lohnsteigerungen sowie Investitionen in Technik und Infrastruktur, erhöhte sich das Ergebnis vor Bewertung um 7,2 Prozent auf 25,3 Millionen Euro. Das Ergebnis nach Steuern liegt bei 20,9 Millionen Euro, nachdem im Vorjahr 15,6 Millionen Euro erzielt worden waren. Vorstandsmitglied Bettina Musters sieht darin eine Bestätigung des genossenschaftlichen Geschäftsmodells.

Investitionen in Standorte und Sichtbarkeit

Mit 15 Filialen in vier Landkreisen und drei Bundesländern – Niedersachsen, Thüringen und Hessen – bleibt die VR-Bank Mitte breit aufgestellt. Parallel zur Digitalisierung investiert die Bank gezielt in ihre Präsenz vor Ort. 2025 wurde die Filiale in Worbis modernisiert, das Regionalmarktzentrum in Leinefelde nach einer Geldautomatensprengung neu aufgebaut. Dort steht die Fertigstellung kurz bevor. In Northeim begann der Neubau eines vierstöckigen Gebäudes, in dem ab Frühjahr 2027 auf zwei Etagen eine neue Filiale entstehen soll. Weitere Projekte in Rosdorf und Eschwege sind bereits geplant. Zur stärkeren Markenpräsenz wurden zudem 40 neue „Blaue Bänke“ angeschafft, ein zweiter Heißluftballon in Betrieb genommen und eine weitere XXL-Bank auf dem Gelände der Landesgartenschau platziert.

Mitglieder profitieren – Region ebenso

Die Zahl der Mitglieder blieb mit 49.808 stabil, gleichzeitig gewann die Bank 1.506 neue Mitglieder hinzu. Geplant ist eine Dividende von 3,5 Prozent. Darüber hinaus profitieren Mitglieder von Veranstaltungen, Reisen, ex-

klusiven Angeboten und Beteiligungsformaten. Besonders beliebt ist die sogenannte Mitmach-Tour, die im vergangenen Jahr mehr als 1.500 Mitglieder nach Duderstadt, Heiligenstadt, Rosdorf und Bad Sooden-Allendorf lockte.

Auch gesellschaftlich engagiert sich das Institut weiter stark. Insgesamt 350.000 Euro stellte die VR-Bank Mitte 2025 für 778 Vereine und gemeinnützige Organisationen bereit. Über Formate wie „Herz für die Region“, den Herzenspreis oder Crowdfunding-Projekte werden ehrenamtliche Initiativen gezielt unterstützt.

Für 2026 erwartet die Bank eine stabile Entwicklung. Im Fokus stehen der weitere Ausbau des Kreditgeschäfts, Investitionen in Digitalisierung und Infrastruktur sowie die konsequente Weiterentwicklung der Mitgliederangebote.



USEBACH'S Rosdorfer Baugeschäft
Mini-Containerdienst

www.baugeschaeft-usebach.de


- Pflasterarbeiten
- Restauration
- Sanierungsarbeiten
- Planung bis zum schlüsselfertigen Bau
- Um- und Ausbau



Grabenbreite 2 | 37124 Rosdorf | Tel. (0551) 781566

über **MORGEN** reden

Pippa für unseren Landkreis!



Ortsverband Rosdorf
BUNDNIS 90/DIE GRÜNEN

PIPPA SCHNEIDER

meinRosdorf

Kontakt für
Anzeigen und
Themenvorschläge:


Steffen Schott,
schott@mundus-online.de,
05541/957 99 14

IMPRESSUM

Mundus Marketing & Interactive GmbH, Geschäftsführender Herausgeber:
Jörg Christian Bornhoff, Sichelsteinener Weg 2, 34346 Hann. Münden,
Tel. 05541 95799-0, info@mundus-online.de, www.mundus-online.de

Kaufmännische Abteilung: Claudia Tarsa (Ltg.), Verkauf: Nadine Rohpeter (Ltg.),
Sinja Nordhausen, Steffen Schott, Alicya Przybyla
Redaktion: Steffen Schott, Bernard Marks
Grafik, Layout, Web, Video & Social Media: Volker Schäfer (Ltg.), Paulina Müller,
Laura Edling, Christian Wenk, Viktoria Kuke, Jan Posuniak, Julia Wollgurl,
Vertrieb: Steffen Schott, Christian Bornhoff

Lies uns online auf: meineregion365.de, Druck: Silber Druck GmbH & Co. KG,
Auflage: 4.000 Stk., Bild- und Textnachweis – soweit nicht anders angegeben –
Mundus Marketing & Interactive GmbH, Adobe Stock, Shutterstock, Fotolia,
Pixabay, Freepik, Rawpixels, bei Gewinnspielen ist der Rechtsweg ausgeschlossen.





WENN
ihr für die Familie sorgt,

DANN
sorgen wir für euch.

Vertretung **Andreas Fritsch**
Götzenbreite 2 37124 Rosdorf
Tel. 0551 793330
fritsch@vgh.de

VGH 
fair versichert

 Finanzgruppe

Neues Gesicht

Neuer Typ

Neue Impulse

Steffen Schott

Ihr neuer Bürgermeister
für die Gemeinde Rosdorf

**Parteilpolitisch unabhängig –
gemeinsam vor Ort entscheiden.**

UNABHÄNGIG

VERLÄSSLICH

NAH DRAN

GUT

GEMEINSAM und
TRANSPARENT
für die Gemeinde Rosdorf

parteilos
beharrlich
konsequent
bürgerorientiert

www.gut-fuer-rosdorf.de

